

# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020



## EXPERIMENTE LO MEJOR DE PORTUGAL Y EL NORTE DE ESPAÑA JUNTO A ETERNAUTAS:

A España siempre la hemos sentido cercana y es lógico que esto sea así: casi tres siglos de conquista y colonización dejaron su huella en un idioma y costumbres en común. Tras cartón, con la llegada masiva de buena parte de nuestros antepasados en la época de las grandes migraciones, anclaron también sabores, acentos, sonidos y actitudes de la Madre Patria que hoy reconocemos como propios. Sin embargo, excepto en los casos donde prima el reencuentro con las raíces, pocos argentinos se han animado a recorrer intensivamente España. La mayoría de los que cruzan el Atlántico aterrizan en Barajas, recorren apurados Madrid y Toledo, con suerte descienden hasta la fabulosa Andalucía y enseguida ponen proa a Barcelona, la frontera con Europa. Nos cuesta pensar a España como parte de Europa. Este nuevo recorrido de Eternautas se propone indagar en esa otra España y de *yapa* incluir también Portugal, insistentemente ignorado por quedar a contramano del continente.

Ambos países comparten mucho más de lo que la barrera de la lengua podría hacernos suponer: fueron tempranamente frecuentados por marineros griegos y fenicios, colonizados y convertidos en provincias imperiales por Roma, cristianizados simultáneamente a partir de mediados del siglo III, invadidos por oleadas bárbaras una centuria más tarde y en definitiva engullidos por el poderío musulmán. La Reconquista fue conformando lentamente reductos cristianos; el primero de todos ellos el Reino de Portugal (1140). Cuando tres siglos más tarde concluyó la guerra santa las coronas de España y Portugal pusieron fin a sus disputas dinásticas y se repartieron los territorios conquistados al moro. Ya había dado comienzo la expansión oceánica que proporcionó a ambos países fama, fortuna y una nueva vuelta de tuerca a su híbrida cultura, transformándola también en americana.

La región nos evoca una y otra vez a la Edad Media y a la era de los “descubrimientos” que le sucedió. Cada país reaccionó de distinta manera de acuerdo con su naturaleza: más sensual y exuberante en el caso portugués, mucho más piadosa y solemne en la España castellana. En este viaje palparemos algo de todo ello y hasta habrá espacio para un poco de *glamour* y frivolidad los días que descansemos en el balneario vasco de San Sebastián.

Los dos países también se respaldan en una excelente gastronomía. España es posiblemente el país del mundo donde mejor se come, no importando si se trata de una fonda o de un hotel *gourmet*. Portugal supo combinar sus sabores locales con los que importó de sus colonias, algo especialmente logrado en la

pastelería y los dulces. Imposible no mencionar las bondades del café que se sirve en toda la península.

Y para todo turista dispuesto a convertirse en un viajero inquieto, curioso y seguro, el recorrido de Eternautas le garantiza todas las ventajas que tiene hacerlo en grupo pero sin tener que sufrir las incomodidades que los paquetes turísticos generan. Y ese es otro motivo para celebrar.

- » Participe de una conferencia sobre la historia y cultura de la región antes de la partida.
- » Cuente con la asistencia de un guía de Eternautas durante todo el viaje.
- » Reciba una plegaria en Santiago de Compostela, una de las ciudades santas de la Cristiandad.
- » Tome una copa de oporto en Oporto.
- » Adéntrese en una cueva para saber cómo se pintaba hace 15.000 años.
- » Recorra algunos pequeños municipios medievales de Portugal y de la costa cantábrica.
- » Entérese porqué Santillana del Mar es “el pueblo más bello de España”.
- » Disfrute los platos más típicos de la gastronomía española y portuguesa.
- » Descubra una obra clave de la arquitectura contemporánea firmada por Frank Gehry.
- » Piérdase entre las tienditas, escalinatas y cafés de la romántica Sintra.
- » Siéntase una estrella glamorosa mientras pasea por la playa de la Concha.
- » Encuentre las 7 diferencias entre el puente de Don Luis I y la torre Eiffel.
- » En sus días libres explore cada ciudad en forma independiente, asesorado por su guía.

## VENTAJAS POR QUÉ VIAJAR CON ETERNAUTAS

- Los itinerarios son diseñados y producidos por Eternautas.
- Mucho más tiempo libre y cantidad de días en cada una de las ciudades principales.
- Paseos temáticos a cargo de especialistas (arquitectos, historiadores de arte, urbanistas).
- Recorridos exclusivos para el grupo que apuntan a brindar un conocimiento profundo de cada destino.
- El paquete no incluye sorpresivos suplementos extras. Lo que en otros viajes tenés que pagar aparte aquí ya está incluido en el programa.
- Hoteles con ubicación céntrica, a minutos del transporte público, restaurantes y sitios de interés.
- La menor cantidad de cenas programadas en cada una de las ciudades principales para no someter a los pasajeros a rígidos horarios preestablecidos.

## RECORRIDO

1. AEROPUERTO DE LISBOA / LISBOA
2. LISBOA / OPORTO
3. OPORTO / SANTIAGO DE COMPOSTELA
4. SANTIAGO DE COMPOSTELA / LEÓN
5. LEÓN / SANTILLANA DEL MAR
6. SANTILLANA DEL MAR / BILBAO / SAN SEBASTIÁN
7. SAN SEBASTIÁN / BURGOS
8. BURGOS / AEROPUERTO DE BARAJAS (MADRID)

## HOTELES

1. LISBOA - 4 NOCHES
2. OPORTO - 3 NOCHES
3. SANTIAGO DE COMPOSTELA - 2 NOCHES
4. LEÓN - 2 NOCHES
5. SANTILLANA DEL MAR - 2 NOCHES
6. SAN SEBASTIÁN - 3 NOCHES
7. BURGOS - 2 NOCHES

TOTAL DE NOCHES **18**

3



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 1 LISBOA



**LISBOA:** La capital más occidental de Europa, Lisboa fue sucesivamente colonia fenicia, municipio romano, ciudad visigoda e inexpugnable fortaleza musulmana. En el siglo XII se convirtió en la cabeza del Reino de Portugal y la imparable voluntad de los reyes navegantes de expandirse por África, Oriente y América se tradujo en tres siglos de intercambios económicos y culturales que hicieron de Lisboa una urbe majestuosa. Tras el terremoto que la dejó en ruinas en 1755 renació más espléndida que nunca y devino un destino obligado para los románticos del siglo XIX. Ciudad de cafés literarios y de azulejos, de colinas y tranvías, desde su ingreso a la Unión Europea y la celebración de la Expo 98 vive una imparable revolución urbana que no le ha hecho perder su atmósfera melancólica y popular.

Encuentro con el guía en el aeropuerto de Lisboa.

Traslado al hotel.

**Tarde:** Caminata informal por el entorno del hotel.

4 noches de alojamiento c/desayuno.

4

## DÍA 2 LISBOA



**Mañana:** Visita guiada panorámica de la ciudad (bus privado), incluyendo las plazas del Comercio y Rossio (ambas en la “ciudad baja”), el elevador de Santa Justa, Barrio Alto y el Castelo de Sao Jorge. Almuerzo libre.

**Tarde:** Continuamos el paseo bordeando el litoral del Tajo hasta llegar a la Torre de Belém, símbolo de Lisboa y el sitio de donde partieron los navegantes en busca de nuevas rutas. Ingresamos luego al Monasterio de los Jerónimos, la obra más representativa del arte manuelino y uno de los edificios religiosos más bellos del mundo.



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 3 SINTRA - CASCAIS - LISBOA

**SINTRA:** Dos siglos antes de que la UNESCO la incluyera en su listado de sitios patrimoniales Lord Byron ya había definido a Sintra como el "Paraíso del Edén". Palacios y parques nobiliarios, casas señoriales, chalets y conventos se distribuyen en medio de una exuberante vegetación, conformando un paisaje de gran belleza.



Excursión por el día a las localidades vecinas de Sintra y Cascais.

Visita al Palacio Nacional de Sintra. Almuerzo libre.

Regresamos a Lisboa atravesando la bahía de Estoril y el exclusivo balneario de Cascais.

**Noche:** Cena show de Fado en el barrio Alfama.

## DÍA 4 LISBOA

Día libre para disfrutar de la ciudad, sus museos y ferias.



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 5 COIMBRA - OPORTO



Salida en bus privado hacia la villa amurallada de Obidos, ubicada en lo alto de una colina a hora y media de Lisboa. En sus plazas y estrechas calles pervive una atmósfera medieval. Luego de recorrer su casco histórico seguimos viaje hasta Coimbra, de particular importancia en la historia de Portugal (fue la primera capital del reino y es sede de una de las universidades más antiguas del continente). Almuerzo libre. Al final de la tarde se llega a Oporto.

Traslado al hotel.

**Noche:** Cena.

3 noches de alojamiento c/ desayuno.

**OPORTO**, la segunda ciudad del país, es un gran escenario urbano dispuesto en sentido vertical gracias a un sistema de terrazas que acomoda edificios de distintos siglos. El destino de este antiguo puerto atlántico quedó sellado cuando los ingleses se enloquecieron con el vino dulce que produce la región y monopolizaron su comercio. La riqueza se tradujo en construcciones barrocas y Oporto vivió su edad dorada. El colorido pintoresquismo de la zona portuaria convive hoy con el espíritu modernista de su bulvar céntrico y ese aire de otros tiempos que se respira en las librerías y cafés de sus "ruas" comerciales. Oporto también seduce por sus museos, su gastronomía (comenzando por el bacalao) y su gente. Desgastada por los años, conserva intacta la magia y el encanto.

6

## DÍA 6 OPORTO



**Mañana:** Visita guiada panorámica de la ciudad incluyendo la Catedral, la estación de tren de Sao Bento, el Palacio de la Bolsa y la Iglesia de San Francisco. Almuerzo libre en el barrio de Ribeira.

**Tarde:** Libre.



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 7 OPORTO

**Mañana:** Continuamos la visita guiada por la ciudad de Oporto.

**Tarde:** Libre.

## DÍA 8 BRAGA - SANTIAGO DE COMPOSTELA



**Mañana:** Salida en bus privado a la ciudad de Braga, de fuerte tradición religiosa. Visita de su casco histórico. Almuerzo y tiempo libre.

**Tarde:** Llegada a Santiago de Compostela.

Traslado al hotel.

2 noches de alojamiento c/desayuno.

7



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 9 SANTIAGO DE COMPOSTELA



**Mañana:** Visita guiada de la ciudad, incluyendo la Catedral.

**Tarde:** Libre.

**Noche:** Cena.

Junto a Roma y Jerusalén, **SANTIAGO DE COMPOSTELA** es una de las tres ciudades santas de la Cristiandad a la que desde hace un milenio acuden devotos peregrinos. Según la tradición, hasta aquí llegó con su prédica el apóstol Santiago, uno de los discípulos de Jesús. Y aquí lo habrían enterrado secretamente tras ser decapitado. Santo patrono del reino, la ciudad recogió su herencia y atrajo multitudes de toda la Europa medieval. Su casco viejo permanece inalterado: plazas y fuentes románicas; grandes arcadas que protegen al caminante de la lluvia; escalinatas de piedra y balcones de exquisita herrería; pasajes estrechos en los que se cuelan un murmullo de avemarías y padrenuestros. Cuando el sol se deja ver Santiago queda bañada de un color dorado. Es hora de ingresar a su monumental catedral y tener fe en que una decena de hombres izará el *botafumeiro*, ese inmenso incensario de plata que vuela a 25 metros de altura mientras los órganos tronan himnos de alabanza. La experiencia es casi mística.



8

## DÍA 10 SANTIAGO DE COMPOSTELA - LEÓN

**LEÓN** vivió su etapa de mayor gloria durante la Edad Media, cuando la ciudad constituía una parada clave en el "camino de Santiago", la gran ruta cultural y espiritual que unía a España con el Occidente cristiano. Los peregrinos que por ella circularon hicieron de este antiguo campamento romano una de las principales urbes del Medioevo y León jugó un rol central en la primera etapa de la Reconquista. Además de su notable patrimonio románico y gótico desde el 2005 la ciudad cuenta con un Museo de Arte Contemporáneo de alto impacto visual.

**Mañana:** Salida en bus privado hacia León.

Durante el camino se hará una parada en algún pueblo de los tantos que salpican el paisaje.

Llegada a León.

Traslado al hotel.

**Noche:** Cena.

2 noches de alojamiento c/ desayuno.



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 11 LEÓN



**Mañana:** Visita guiada de la ciudad de León incluyendo el ingreso a su Catedral.

**Tarde:** Libre.

## DÍA 12 LLANES - COMILLAS - SANTILLANA DEL MAR

Ubicado en las colinas de Cantabria, **SANTILLANA DEL MAR** es un balneario de moda desde mediados del siglo XIX. El conjunto patrimonial de su casco medieval -de gran valor histórico y artístico- embrujó a románticos y aristócratas, que lo eligieron "el pueblo más bello de España". Su popularidad obedece también a las cuevas de sus cercanías (entre ellas Altamira) en las que se encontraron significativas muestras de pintura rupestre.

Salida en bus privado recorriendo la ruta cantábrica. Parada y tiempo libre en Llanes y en Comillas, donde visitamos "El Capricho" de Antoni Gaudí. Por la tarde se llega a Santillana del Mar.

Traslado al hotel.

**Noche:** Cena en el hotel.

2 noches de alojamiento c/ desayuno.



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 13 SANTILLANA DEL MAR



Visita al centro para la conservación e investigación Museo de Altamira que incluye la neocueva, una rigurosa reproducción del arte y hábitat original (las visitas a la auténtica están interrumpidas desde 2002).

**Noche:** Cena en el hotel.

## DÍA 14 BILBAO - SAN SEBASTIÁN

Exceptuando a la ciudad vieja, otrora fortaleza y hoy un animado conjunto de calles repleto de bares donde sirven "pinchos", **SAN SEBASTIÁN** (Donostia en **euskera**, la lengua propia del País Vasco) es la más francesa de las ciudades españolas. Desde las últimas décadas del siglo XIX la corte se instaló aquí cada verano y consolidó a la villa como uno de los balnearios más animados de Europa. La rica burguesía, que también dijo presente, levantó magníficas construcciones de corte modernista por donde desfilaron la Reina María Cristina, Maurice Ravel, Trotsky, Mata Hari y unos cuantos argentinos que derrochaban su fortuna en el mítico casino... desde hace medio siglo lo hacen las estrellas que acuden puntualmente a su festival internacional de cine. Todo aquel que esté dispuesto a saborear una de las mejores ofertas gastronómicas del planeta debe tener bien en cuenta a San Sebastián.

La ruta de la cordillera cantábrica discurre entre la montaña y el mar ofreciendo paisajes de gran belleza. Por ella llegamos hasta Bilbao, uno de los polos industriales de la península ibérica. Tiempo libre para almorzar y visitar por cuenta propia el Museo Guggenheim (obra de Frank Gehry), cuya impactante volumetría exterior de titanio curvilíneo lo convirtió inmediatamente en el ícono de la ciudad. Por la tarde arribamos a San Sebastián. Tiempo libre para visitar la ciudad de Bilbao.

10

Traslado al hotel.

**Noche:** Cena.

3 noches de alojamiento c/ desayuno.





# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 15 SAN SEBASTIÁN



**Mañana:** Visita guiada panorámica en bus privado.

**Tarde:** Libre.

## DÍA 16 SAN SEBASTIÁN

Día libre.

## DÍA 17 BURGOS

Salida hacia Burgos.

Recorrido por los viñedos del Ebro.

Llegada a Burgos.

Traslado al hotel.

2 noches de alojamiento c/desayuno.





# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## DÍA 18 BURGOS

**BURGOS** es un verdadero oasis enclavado en la árida meseta castellana. Los tres ríos que la atraviesan hacen de ella una ciudad muy verde. Fue la primera capital del reino unificado de Castilla y León y en su imponente catedral gótica descansan los restos del gran héroe romántico de la Reconquista, el Cid Campeador. Hasta el siglo XVI basó su esplendor en el comercio de la lana, y con esa riqueza se erigieron innumerables iglesias y conventos. Tal vez fue debido a ese dominante perfil eclesiástico que Franco eligió a Burgos como su cuartel general durante la Guerra Civil. Ubicada en la carretera que conecta a Madrid con París, su animada Plaza Mayor, su casco antiguo, los comercios tradicionales y el paseo que bordea el Arlanzón atraen a numerosos visitantes.

Visita a la Catedral de Burgos.

**Tarde:** Libre.

**Noche:** Cena de despedida.



12

## DÍA 19 BURGOS



**Mañana:** Tiempo libre en Burgos hasta la hora del traslado al aeropuerto de Barajas (Madrid).

# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

## ESTE PAQUETE INCLUYE

- 1 reunión de presentación de grupo.
- 1 conferencia sobre la historia y la cultura de la región.
- 18 noches de alojamiento (hoteles cat. 4\* o 4\* superior) en habitación doble c/desayuno.
- 7 cenas (Oporto, Santiago de Compostela, León, Santillana del Mar (x2), San Sebastián y Burgos).
- 1 cena - show de fado en Lisboa.

Visitas privadas en Lisboa, Oporto, Santiago de Compostela, Astorga, León, Santillana del Mar, San Sebastián y Burgos.

Ingreso al complejo museográfico de Altamira.

Excursión privada a la villa de Sintra.

Servicios de transporte y traslados en privado, según itinerario.

Servicio de acompañamiento de un guía en español de Eternautas.

Propinas de chofer y tour leader.

Servicio de radioguía.

Traslado aeropuerto in/out según horario de vuelo de grupo.

Seguro de cancelación de viaje de Axa Assistance por un valor de USD 4.000. (Consultar condiciones)

## ESTE PAQUETE NO INCLUYE


- Propinas para guías locales.
- Servicio de maleteros en los hoteles.
- Almuerzos y cenas (excepto donde lo indica el itinerario).
- Cualquier otro ítem que no esté señalado en el itinerario.
- Traslado aeropuerto in/out de vuelos individuales.


**Este itinerario implica actividades, caminatas y excursiones que requieren de un estado físico saludable.**

 **PRECIO PAQUETE TIERRA EN BASE DOBLE**  
(no incluye aéreo):  
**USD 3.990\***

 **PRECIO PASAJE AÉREO**  
**USD 1.080** + Impuestos y tasas (aprox. USD 240)\*

La tarifa del pasaje aéreo es válida hasta agotar el cupo de 20 pasajeros y corresponden únicamente al paquete indicado. Los regresos diferidos tienen un cargo adicional a determinar por la compañía aérea.

 **SUPLEMENTO HABITACIÓN SINGLE**  
**USD 1.190\***

 **FORMAS DE PAGO**  
Transferencia o depósito bancario, tarjeta de crédito y débito (American Express, VISA, Mastercard, Maestro y Cabal).

Los pagos mediante depósito bancario estarán alcanzados por la resolución de AFIP 3819 aplicándose una percepción del 5% sobre los servicios contratados en el exterior como adelanto del impuesto a las ganancias o bienes personales.

**CUENTA CORRIENTE DEL ICBC**  
GOLIARDOS SRL  
CUIT: 30-70891683-4  
CC en AR\$: 0501-02121090-22  
CBU: 0150501602000121090229  
ALIAS: GOLPESOS

**CAJA DE AHORRO USD DEL ICBC**  
GOLIARDOS SRL  
CUIT: 30-70891683-4  
CA en USD: 501-11131050-56  
CBU: 0150501611000131050569  
ALIAS: GOLDOLARES

\*Las tarifas están expresadas en dólares estadounidenses (USD) y los pagos podrán ser realizados en pesos argentinos (AR\$) a la cotización vigente del banco ICBC en la fecha del pago. Los impuestos y tasas del pasaje aéreo se confirmarán al momento de emitirse el mismo.

La salida queda garantizada con un mínimo de 20 pasajeros. Cualquier servicio que el pasajero solicite por fuera de este programa tendrá un cargo adicional, estará sujeto a confirmación de los servicios y sus condiciones; podría modificarse hasta el día del pago.

## TÉRMINOS Y CONDICIONES GENERALES

### NUESTROS PRECIOS INCLUYEN

Todos los servicios terrestres y aéreos mencionados especialmente en cada programa.

Todos los hoteles cuentan con baño privado, desayuno e impuestos incluidos. Podrán ser reemplazados, por otros de similar categoría e idéntico régimen.

### NUESTROS PRECIOS NO INCLUYEN

Tasas de aeropuerto y puerto, visados en los países que lo requieran. Comidas no especificadas, bebidas y comidas especiales de regímenes.

Propinas, extras de ningún tipo: llamadas telefónicas, bebidas, excursiones y/o visitas opcionales, excesos de equipajes (máximo permitido según condiciones de cada compañía aérea o empresa de autobuses). Estadías y/o gastos adicionales producidos por cancelaciones de vuelos, o cambios de horario, o demoras en las salidas o llegadas de aviones y otros medios de transporte, por razones imprevistas y/o ajenas a nuestra voluntad.

Cobertura por pérdida, robo y/o daños parciales en los equipajes. Cualquier otro servicio que no esté específicamente detallado en el recorrido de los tours o en las respectivas condiciones generales.

### DOCUMENTACIÓN

GOLIARDOS SRL declina toda responsabilidad en caso de ser rechazada, negada o no autorizada por la autoridad de que se trate, la concesión del visado o permiso de ingreso, salvoconducto y/o estadía por causas particulares del cliente, sin importar la causa del rechazo. Correrá por cuenta del pasajero cualquier costo que se perciba por parte de la autoridad migratoria y/o consular. En caso de negativa o rechazo, se aplicarán las condiciones establecidas por cancelaciones y desistimiento voluntario de servicio.

### INSCRIPCIONES

Se deberá abonar una seña para hacer efectiva la inscripción. El resto del paquete deberá haber sido abonado según se especifica en el contrato y antes de la fecha indicada en cada salida.

## LIMITACIONES AL DERECHO DE PERMANENCIA

GOLIARDOS SRL se reserva el derecho de hacer que abandone el tour en cualquier punto del mismo todo pasajero cuya conducta, modo de obrar, estado de salud, u otras razones graves que a juicio de la empresa o su representante, el tour leader que acompañe el grupo, provoque peligro o cause molestias a los restantes viajeros o pueda malograr el éxito de la excursión o el normal desarrollo de la misma.

## RESPONSABILIDAD

Eternautas, Viajes históricos, EVT Leg. N° 10.869 Res. 25/03 de GOLIARDOS SRL, declara que declina toda responsabilidad por accidentes, daños, perjuicios, falta de documentación válida para viajar, pérdida de equipaje, retrasos y/u otros inconvenientes no previstos, cualquiera sea la causa que los origine. El contrato de transporte en uso de las compañías transportadoras comprometidas en el desarrollo de nuestros programas, cuando sea emitido, constituirá el único contrato entre las mismas y el comprador de la excursión y/o pasajero. No nos responsabilizamos por pérdidas personales o lesiones cuando el viaje se efectúe en buses propios o alquilados por la empresa organizadora.

En caso de accidente, cualquiera que sea el país donde se produzca, el viajero se somete expresamente a las legislaciones en materia de accidentes por carretera de la nación en que se halle matriculado el vehículo, pudiendo acogerse, en cuanto a daños personales se refiere, al seguro del mismo de acuerdo con el correspondiente cuadro de indemnizaciones previstos al efecto, y en virtud del cual dichas indemnizaciones serían pagadas a los interesados, beneficiarios o sus representantes legales en el país de la matrícula del vehículo y precisamente en la moneda local del mismo.

La empresa organizadora, por causas que fueren justificables, se reserva el derecho de alterar el orden de los programas en razón de un mejor servicio; modificar la hora de salida, y/o sustituir cualquiera de los hoteles previstos por otro de similar categoría, en tanto que podrá proceder a la anulación del viaje, en caso que existan razones fundadas en la fuerza mayor. En caso que se exigiera un número mínimo de participantes y este no se cumpliera, previo aviso, el operador podrá cambiar la fecha de salida y/o dejarla sin efecto. En este caso con devolución de los importes pagados deducidos los gastos operativos.

Asimismo, si la empresa organizadora se viera en la necesidad de anular cualquier viaje por las razones antes expuestas, siempre que este hecho sea comunicado al cliente con un mínimo de quince (15) días de antelación, éste no tendrá más derecho que al total reembolso del importe entregado.

En los casos de las salidas grupales acompañadas, el tour leader del grupo será el encargado de coordinar dicho grupo en destino y asistirá a los mismos. El tour leader no tendrá como



# PORTUGAL Y ESPAÑA 2020

tarea la de asistir en forma particular a cada pasajero sino al grupo en general, para asegurar el normal desarrollo del programa. Tampoco realizará ninguna tarea de fuerza física como acarreo de maletas o asistencia directa al pasajero accidentado o con dificultades para trasladarse. El tour leader deberá salir con el grupo o bien incorporarse el primer día en destino, pudiendo volver o no junto con el grupo al finalizar el recorrido y una vez que el grupo embarque con destino final a Buenos Aires.

El contrato de viaje queda sujeto a las disposiciones de la ley 18.829.

La inscripción para tomar parte de nuestros servicios implica el total conocimiento, conformidad y aceptación de las condiciones generales aquí establecidas.

## DESISTIMIENTO

Los pasajeros que desistan del viaje cualquiera fuera la causa, se encontrarán sujetos al siguiente régimen de cancelaciones con su correspondiente costo aplicables sobre el paquete contratado, entendiéndose los mismos según los pagos efectuados y la anticipación de dicho desistimiento.

Si el pasajero no efectúa los pagos en las fechas indicadas en el presente contrato, la empresa puede cancelar el compromiso y disponer del cupo.

## CANCELACIONES INFORMADAS

Desde el 120 días antes de la salida, al viajero que haya abonado el anticipo del paquete terrestre se le reembolsará este importe deducidos los impuestos a los débitos y créditos de 1.2% y el 1.3% de gastos administrativos.

Al viajero que haya abonado el total de la factura, se le reembolsará el total facturado menos el 20%.

Entre 90 y 45 días antes de la salida se le reembolsará el total facturado menos el 50%.

Desde los 44 días previos a la salida se retendrá el 100% abonado hasta el momento.

El ticket aéreo emitido no permite devolución alguna.

Cualquier pago realizado por la agencia cuyo importe exceda el costo de los servicios será reembolsado descontando el 1,2% del impuesto al débito y al crédito.

Los servicios extras contratados se ajustan a las políticas de cancelación de cada proveedor y serán informadas al momento de la contratación.

En caso de que el viajero realice un no show la empresa no se hace responsable de ninguna devolución.

No corresponde devolución en caso de guerras, conflictos bélicos, epidemias y / o factores climáticos, desastres naturales y/o eventos geológicos y/o huelgas y/o situaciones de loc-kout, por los cuales el operador responsable se vea obligado a suspender el viaje.

En caso de divergencias interpretativas o por falta de ejecución de las normas de este contrato, las partes deciden someter sus diferencias a la jurisdicción de los tribunales ordinarios de la ciudad de buenos aires, o bien que expresamente se someten a las reglas del arbitraje de la AAVYT.

Cualquier posibilidad de mayores costos por causa del desdoblamiento del mercado cambiario o aumento del valor de las divisas extranjeras que afecte el pago de los servicios contratados en el extranjero o la creación de un impuesto, percepción y/o cualquier otra medida que tenga el mismo efecto, serán a cargo del adquirente del servicio contratado. Ante incumplimiento de pago o negativa a reconocer los cargos generados por impuestos, percepciones y/o cualquier otra medida, el prestador podrá eximirse del compromiso de prestación el servicio.